# Transparency Index | Indecs Trylowyder

|  |  |
| --- | --- |
| **Statutory Responsibilities** | **Cyfrifoldebau Statudol** |
| **Who we are and what we do** | **Pwy ydym ni a beth rydym yn ei wneud** |
| [Contact details of the PCC](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-commissioner/contact-me/) | [Manylion cyswllt y SCHTh](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-comisiynydd/cysylltwch-%C3%A2-mi/) |
| [Structure of the Office of the PCC](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/11006/03-opcc-structure-and-names.pdf) | [Strwythur swyddfa'r SCHTh](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/11007/03-opcc-structure-and-names-cym-002.pdf) |
| [Premises and Land](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10818/asset-register-june-2021_for-publishing.xlsx) | [Safle a Thir](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10819/assetr-register-cymru.xlsx) |
| [PCC's Register of Interests](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/6121/notification-of-disclosable-interests.pdf) | [Cofrestr Buddiannau](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/6241/2016-06-21-code-of-conduct-notification-of-disc-interests-dl-cym.pdf) |
|  |  |
|  |  |
| **What we spend and how we spend it** | **Yr hyn yr ydym yn ei wario a sut yr ydym yn ei wario** |
| [The Budget of the Office of the PCC](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/office-budget/) | [Cyllideb y Swyddfa](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/cyllideb-y-swyddfa/) |
| [The Precept - Total Budget and Income](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9094/2021-mtfp-and-precept-report-for-panel-final-for-publication.docx) | [Y Praesept - Cyfanswm y Gyllideb ac Incwm](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9099/2021-mtfp-and-precept-report-for-panel-final-translation.docx) |
| [Response to the Precept from the Police and Crime Panel (PCP)](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9070/police-and-crime-panel-response.pdf) | [Ymateb i Banel yr Heddlu a Throseddu](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9087/9062-cymraeg-terfynol-letter-to-pcc-approving-precept.pdf) |
| [Grants Awarded](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-commissioner/commissioners-community-funding/) | [Grantiau a Ddyfernir](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-comisiynydd/ariannu-cymunedol-y-comisiynydd/) |
| [Expenditure Over £500](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/contracts-and-expenditure/) | [Gwariant Dros £500](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/contractau-a-gwariant/) |
| [Allowances and Expenses](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-commissioner/expenses/) | [Lwfansau a Threuliau](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-comisiynydd/treuliau/) |
| [Contracts Awarded and Invitations to Tender](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/contracts-and-expenditure/) | [Contractau a Ddyfernir a Gwahoddiadau i Dendro](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/contractau-a-gwariant/) |
| [Senior Salaries](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10918/03-opcc-structure-and-names.pdf) | [Uwch Gyflogau](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10919/03-opcc-structure-and-names-cym-002.pdf) |
| [Annual Accounts (PCC)](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/statutory-accounts/) | [Cyfrifon Blynyddol (Comisiynydd)](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/cyfrifon-statudol/) |
| [Annual Accounts (Chief Constable)](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/statutory-accounts/) | [Cyfrifon Blynyddol (Prif Gwnstabl)](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/cyfrifon-statudol/) |
| [Auditors Reports](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/statutory-accounts/) | [Aroddiad Archwilwyr](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/cyfrifon-statudol/) |
| [Investment Strategy](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/financial-policies/)  | [Strategaeth Buddsoddi](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/polisiau-ariannol/) |
|  |  |
|  |  |
| **What are our priorities and how we are doing** | **Ein blaenoriaethau a sut yr ydym yn gwneud** |
| [The Police and Crime Plan](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/2007/dyfed-powys-police-plan-final-eng.pdf) | [Cynllun yr Heddlu a Throseddu](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/2008/dyfed-powys-police-plan-final-cymraeg.pdf) |
| [The Annual Reports](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-commissioner/police-and-crime-commissioners-annual-report/)  | [Adroddiadau Blynyddol](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-comisiynydd/adroddiad-blynyddol-comisiynydd-heddlu-a-throseddu/) |
| [Collaboration Agreements](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/accountability-and-transparency/collaboration/) | [Cytundebau Cydweithio](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/atebolrwydd-a-thryloywder/cydweithredu/) |
| Statement on Performance in relation to Key National Priorities for Policing | Datganiad ar Berfformiad mewn perthynas â Blaenoriaethau Cenedlaethol Allweddol ar gyfer Plismona |
| [HMICFRS Reports](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/accountability-and-transparency/force-performance/hmic/) | [HMICFRS Adroddiadau](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/atebolrwydd-a-thryloywder/perfformiad-yr-heddlu/hmic/) |
| [Force Complaints](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/11008/info-to-be-published-sio.docx) | [Cwynion yr Heddlu](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/11028/info-to-be-published-sio-251021-c-3.docx)  |
|  |  |
|  |  |
| **How we make decisions** | **Sut rydym yn gwneud penderfyniadau** |
| [Annual Joint Governance Framework](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9265/corporate-governance-framework-2020-21.pdf) | [Fframwaith Cyd-lywodraethu Blynyddol](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/9266/corporate-governance-framework-2020-21-w.pdf) |
| [Engagement](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/your-neighbourhood/events/)  | [Ymgysylltu](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/eich-ardal/ymgysylltu/) |
| [Decision Log](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-commissioner/decisions/) | [Log Penderfyniad](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-comisiynydd/penderfyniadau/) |
| [Public Meetings](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/accountability/policing-accountability-board/) | [Cyfarfodydd Cyhoeddus](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/atebolrwydd/bwrdd-atebolrwydd-yr-heddlu/) |
|  |  |
|  |  |
| **Policies and Procedures** | **Polisïau a Gweithdrefnau** |
| [PCC Code of Conduct](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/2664/code-of-conduct-22-11-2012.pdf)  | [Cod Ymddygiad](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/2695/code-of-conduct-11-12-12-c.pdf) |
| [Decision Making Policy](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/8454/english.pdf) | [Polisiau Adnoddau Dynol](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/8455/decision-making-policy_april2017-cymraeg.pdf) |
| [Complaints Procedure](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/contact-us/compliments-and-concerns/) | [Gweithdrefn Cwyno](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/cysylltwch-a-ni/cwynion-a-phryderon/) |
| [Complaints against the PCC recorded by the Police and Crime Panel](http://www.dppoliceandcrimepanel.wales/home/the-commissioner/) | [Cwynion yn erbyn y CHTh a Gofnodir Gan y Panel](http://www.panelheddluathroseddudp.cymru/cartref/y-comisiynydd/) |
|  |  |
| [Independent Custody Visitor Scheme](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/volunteer-schemes/independent-custody-visitors/) | [Cynllun Ymwelwyr Annibynol a’r Ddafla](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cynlluniau-gwirfoddoli/ymwelwyr-annibynnol-ar-ddalfa/) |
| [Records Management](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/8556/retention-disposal-policy-oct-19.pdf) | [Rheoli Cofnodion](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/8557/retention-disposal-policy-oct-19-cym.pdf) |
| [Data Sharing](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/contact-us/access-to-information-we-hold/)  | [Rhannu Data](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/cysylltwch-a-ni/mynediad-i-wybodaeth-rydyn-ni-n-dal/) |
| [Staff Diversity](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/the-team/) | [Amrywiaeth Staff](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/y-tim/) |
| [WhistleBlowing](http://teams/sites/Intranet/APP/DPP%20Policies/Professional%20Standards%20Policies/Whistleblowing%20Policy/Whistleblowing%20Policy.pdf) | [Datgleiad Gwarchodedig](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/6278/whistleblowing-policy-111017-c.pdf) |
|  |  |
|  |  |
| **Lists and Registers** | **Rhestrau a Chofrestrau** |
| [PCC's Register of Interests](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10785/notification-of-disclosable-interests-signed-june-2021.pdf) | [Cofrestr Buddiannau CHTh](https://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/media/10786/notification-of-disclosable-interests-signed-june-2021-cym.pdf) |
| [Freedom of Information Disclosure Logs](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/contact-us/access-to-information-we-hold/requests-and-responses-disclosure-log/) | [Logiau Datgelu Rhyddid Gwybodaeth](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/cysylltwch-a-ni/mynediad-i-wybodaeth-rydyn-ni-n-dal/ceisiadau-ac-ymatebion-log-datgeliadau/) |
| [Gifts and Hospitality Register](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/en/the-office/finance/gifts-hospitality-register/) | [Cofrestr Rhoddion a Lletygarwch](http://www.dyfedpowys-pcc.org.uk/cy/y-swyddfa/cyllid/cofrestr-rhoddion-a-lletygarwch/) |
|  |  |